

## Plan postępowań o udzielenie zamówień na rok

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| 2 | 0 | 2 | 1 |
|---|---|---|---|

Wersja nr

|  |  |  |   |
|--|--|--|---|
|  |  |  | 4 |
|--|--|--|---|

Zamieszczony w Biuletynie Zamówień Publicznych w dniu 18.03.2021 nr 2021/BZP 00012034/04/P

(aktualizacja Planu zamieszczonego w Biuletynie Zamówień Publicznych; w dniu 18.03.2021 nr 2021/BZP 00012034/03/P)<sup>1</sup>

## Zamawiający:

|  |                      |  |              |
|--|----------------------|--|--------------|
| Nazwa: 1 Wojskowy Szpital Kliniczny z Polikliniką SP ZOZ   |                      | Krajowy numer identyfikacyjny: <sup>2</sup> 7122410820 |              |
| Adres: Al.Raławickie 23  |                      |  |              |
| Miejscowość: Lublin  | Kod pocztowy: 20-049 |  | Kraj: Polska |
| Adres strony internetowej: www.1wszk.pl  |                      |  |              |
| Adres poczty elektronicznej: zamowienia.publ@1wszk.pl  |                      | Numer telefonu kontaktowego: +48 261183203             |              |
| Rodzaj zamawiającego: <sup>3</sup> Zamawiający publiczny   osoba prawna, o której mowa w art. 4 pkt 3 ustawy (podmiot prawa publicznego) |                      |  |              |

<sup>1</sup> Należy wypełnić w przypadku aktualizacji Planu postępowań o udzielenie zamówień.

<sup>2</sup> Numer NIP lub REGON.

<sup>3</sup> Zamawiający publiczni, o których mowa w art. 4 pkt 1 i 2 ustawy, oraz ich związki albo inny zamawiający. Należy wskazać rodzaj zamawiającego spośród następującej listy:

1) jednostka sektora finansów publicznych: organ władzy publicznej, w tym organ administracji rządowej (centralnej lub terenowej), organ kontroli państwowej i ochrony prawa oraz sąd i trybunał, jednostka samorządu terytorialnego, związek jednostek samorządu terytorialnego, związek metropolitalny, jednostka budżetowa, samorządowy zakład budżetowy, agencja wykonawcza, instytucja gospodarki budżetowej, państwowy fundusz celowy, Zakład Ubezpieczeń Społecznych lub Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego oraz zarządzane przez nie fundusze, Narodowy Fundusz Zdrowia, samodzielny publiczny zakład opieki zdrowotnej, uczelnia publiczna, Polska Akademia Nauk i tworzone przez nią jednostki organizacyjne, państwowe i samorządowe instytucje kultury, inne państwowe i samorządowe osoby prawne utworzone na podstawie odrębnych ustaw w celu wykonywania zadań publicznych;

2) inna państwowa jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej;

3) związki podmiotów, o których mowa w pkt 1 i 2;

4) inny zamawiający (proszę określić).

1. Zamówienia o wartości mniejszej niż progi unijne

| Pozycja Planu                            | Przedmiot zamówienia  | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|--|---|--|---|--|------------------------------------|--|
| 1  | 2   | 3  | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| <b>1 . R O B O T Y B U D O W L A N E</b> |   |  |   |  |                                    |  |
| 1.1.1                                    | Remont dachu bud. nr 90   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 250 000,00 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| <b>2 . D O S T A W Y</b>                 |   |  |   |  |                                    |  |
| 1.2.1                                    | Dostawa materiałów szewnych: szwy wchłaniane, niewchłaniane, systemy chirurgiczne, siatki chirurgiczne, taśmy chirurgiczne do zabiegów ginekologicznych               | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 510 000,00 PLN                                | II / III kwartał   |                                    |  |
| 1.2.2                                    | Dostawa środków czystości   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 239 954,63 PLN                                | I / II / III kwartał                                     |                                    |  |
| 1.2.3                                    | Dostawa środków do dezynfekcji  | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 445 000,00 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 1.2.4                                    | Dostawa materiałów do sterylizacji  | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 110 000,00 PLN                                | I kwartał  |                                    |  |
| 1.2.5                                    | Zakup ambulansu typu "B" wg PN-EN 1789:2008   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 243 902,44 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 1.2.6                                    | Zakup materiałów jednorazowego użytku anestezjologicznych, urologicznych, gastrologicznych oraz zabiegów operacyjnych, materiałów i akcesoriów do badań EEG, EKG, USG | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 509 259,26 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 1.2.7                                    | Materiały zużywalne i drobny sprzęt medyczny (termometry, resuscytatory, ciśnieniomierze, kozetki).   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 166 666,67 PLN                                | III kwartał  |                                    |  |

| Pozycja Planu          | Przedmiot zamówienia  | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|------------------------|---|--|---|--|------------------------------------|--|
| 1                      | 2   | 3  | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| 1.2.8                  | Zakup odczynników do badań w kierunku SARS-CoV-2  | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 497 664,00 PLN                                | I kwartał  |                                    |  |
| 1.2.9                  | Dostawa zestawów do obrazowania zmian w tętnicach wieńcowych i zestawów do zamykania ubytków        | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 448 400,00 PLN                                | I kwartał  |                                    |  |
| <b>3 . U S Ł U G I</b> |   |  |   |  |                                    |  |
| 1.3.1                  | System kompleksowej obsługi urządzeń drukujących  | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 162 000,00 PLN                                | I/II kwartał   |                                    |  |
| 1.3.2                  | Usługa prania bielizny szpitalnej   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 264 228,00 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 1.3.3                  | Usługa serwisowa i wsparcie techniczne posiadanego przez Zamawiającego oprogramowania firmy Kamsoft | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 154 000,00 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 1.3.4                  | Przeglądy sprzętu i aparatury medycznych  | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 465 185,19 PLN                                | III-IV kwartał   |                                    |  |
| 1.3.5                  | Usługi komunalne - wywóz nieczystości   | Zamówienie udzielane jest w trybie podstawowym na podstawie: art. 275 pkt 1 ustawy | 155 548,92 PLN                                | IV kwartał   |                                    |  |

<sup>4</sup> Należy wskazać spośród następującej listy tryb albo procedurę udzielenia zamówień:

- 1) tryb podstawowy - bez negocjacji (art. 275 pkt 1 ustawy);
- 2) tryb podstawowy - negocjacje fakultatywne (art. 275 pkt 2 ustawy);
- 3) tryb podstawowy - negocjacje obligatoryjne (art. 275 pkt 3 ustawy);
- 4) partnerstwo innowacyjne;
- 5) negocjacje bez ogłoszenia;
- 6) zamówienie z wolnej ręki;
- 7) konkurs;
- 8) umowa ramowa.

<sup>5</sup> Należy podać kwotę bez podatku od towarów i usług.

<sup>6</sup> Należy wskazać w ujęciu miesięcznym lub kwartalnym w danym roku kalendarzowym.

<sup>7</sup> Zamawiający może zamieścić inne dodatkowe informacje dotyczące, np. wstępnych konsultacji rynkowych, innowacyjnych zamówień, zrównoważonych zamówień (uwzględniających aspekty społeczne, aspekty środowiskowe).

<sup>8</sup> Należy wskazać czy aktualizacja polega na: zmianie, dodaniu lub rezygnacji z pozycji planu.

2. Zamówienia o wartości równej lub przekraczającej progi unijne

| Pozycja Planu            | Przedmiot zamówienia  | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                         | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|--------------------------|---|---|---|--|------------------------------------|--|
| 1                        | 2   | 3   | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| <b>2 . D O S T A W Y</b> |   |   |   |  |                                    |  |
| 2.2.1                    | Wposażenie traktu żywieniowego  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 2 528 996,80 PLN                              | I kwartał  |                                    |  |
| 2.2.2                    | Staplery i narzędzia do laparoskopii  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 1 420 000,00 PLN                              | I kwartał  |                                    |  |
| 2.2.3                    | Asortyment chirurgiczny- zestawy do gastrostomii, zestawy do pomp, zestawy do drenażu, łącznik bezigłowy, trokary, łaty opatrunkowe, aparat glikemiczny, zamknięty system do odsysania. | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 150 000,00 PLN                                | II / III kwartał   |                                    |  |
| 2.2.4                    | Dostawa endoprotez i implantów ortopedycznych   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 1 200 000,00 PLN                              | I /II kwartał  |                                    |  |
| 2.2.5                    | Asortyment neurochirurgiczny  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | <del>4982500 PLN</del><br>2 232 500,00 PLN    | I / III kwartał  |                                    | zmiana pozycji                                 |
| 2.2.6                    | Asortyment chirurgii naczyniowej  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 2 200 000,00 PLN                              | I / IV kwartał   |                                    |  |
| 2.2.7                    | Dostawa produktów leczniczych - programy lekowe onkologiczne  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 1 450 000,00 PLN                              | I / IV kwartał   |                                    |  |
| 2.2.8                    | Dostawa kontrastów do TK i MR   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 388 185,19 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.9                    | Dostawa wyrobów medycznych jednorazowego użytku oraz paski do oznaczania glukozy wraz z glukometrami, rękawice- cz. I   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | <del>831111,11 PLN</del><br>1 025 708,20 PLN  | I / II kwartał   |                                    | zmiana pozycji                                 |

| Pozycja Planu | Przedmiot zamówienia  | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                         | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|---------------|---|---|---|--|------------------------------------|--|
| 1             | 2   | 3   | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| 2.2.10        | Dostawa produktów leczniczych (leki)  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | <del>3470000 PLN</del><br>3 500 000,00 PLN    | I-III kwartał<br>I-IV kwartał                            |                                    | zmiana pozycji                                 |
| 2.2.11        | Dostawa wyrobów medycznych jedn. Użytku do Pracowni Hemodynamiki  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 3 450 000,00 PLN                              | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.12        | Zakup odczynn.do diagnostyki laborat.wraz z dzierzawą analizatorów,w tym do diag.COVID19/Zakup odczynn.lateksowych i szybkich testów diag.oraz barwników hemat.i odczynników do analityki ogólnej | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 359 501,00 PLN                                | III-IV kwartał   |                                    |  |
| 2.2.13        | Zakup odczynników do diagnostyki laboratoryjnej wraz z dzierzawą analizatorów   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 336 900,00 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.14        | Dostawa wyrobów medycznych jednorazowego użytku - cz. II  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 1 031 740,74 PLN                              | III kwartał  |                                    |  |
| 2.2.15        | Zakup aparatu do znieczulenia   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 240 740,74 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.16        | Zakup zestawu do zabiegów endoskopowych głowy   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 240 740,74 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.17        | Zakup endoskopu zabiegowego do zabiegów neurochirurgicznych kregostupa  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 898 148,15 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.18        | Zakup kardiomonitorów OINK  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 157 407,41 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.19        | Zakup kardiomonitorów z centralą (oddział chorób wewnętrznych)  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 138 888,89 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |

| Pozycja Planu | Przedmiot zamówienia                              | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                         | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|---------------|---|---|---|--|------------------------------------|--|
| 1             | 2   | 3   | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| 2.2.20        | Zakup mikroskopu operacyjnego                     | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 203 703,70 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.21        | Modernizacja aparatu MRI                          | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 2 314 814,81 PLN                              | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.22        | Zakup aparatu RTG typu ramię C                    | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 287 037,04 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.23        | Zakup abatora do tlenu etylenu                    | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 185 185,19 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.24        | Zakup myjni do obuwia operacyjnego                | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 37 037,04 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.25        | Zakup spirometru klinicznego                      | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 34 259,26 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.26        | Zakup szafy do przechowywania endoskopów giętkich | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 83 333,33 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.27        | Zakup tomografu komputerowego                     | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 3 240 740,74 PLN                              | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.28        | Zakup zestawu do badania słuchu                   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 50 925,93 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.29        | Zakup zestawu do zabiegów endoskopowych urologia  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 277 777,78 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.30        | Zakup zestawu holterów EKG i RR                   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 55 555,56 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |

| Pozycja Planu | Przedmiot zamówienia   | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                         | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|---------------|--|---|---|--|------------------------------------|--|
| 1             | 2  | 3   | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| 2.2.31        | Zakup respiratora transportowego   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 166 666,67 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.32        | Zakup respiratora stacjonarnego  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 92 592,59 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.33        | Zakup myjni dwukomorowej ultradźwiękowej   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 46 296,30 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.34        | Zakup sterylizatora parowego jednokoszykowego  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 138 888,89 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.35        | Zakup zestawu narzędzi ortopedycznych  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 138 888,89 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.36        | Zakup urządzenia do udroźniania żył  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 64 814,81 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.37        | Zakup zestawu narzędzi chirurgicznych  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 117 592,59 PLN                                | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.38        | Zakup procesora tkankowego   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 99 074,07 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.39        | Zakup tonometra bezkontaktowego  | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 74 074,07 PLN                                 | II kwartał   |                                    |  |
| 2.2.40        | Materiały opatrunkowe i obłożenia operacyjne   | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 630 000,00 PLN                                | III-IV kwartał   |                                    |  |
| 2.2.41        | Materiały jednorazowego użytku do zabiegów endoskopowych, zestawy protez do cholangiopancreatografii endoskopowej, balony do leczenia otyłości | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 360 000,00 PLN                                | IV kwartał   |                                    |  |



| Pozycja Planu          | Przedmiot zamówienia   | Przewidywany tryb albo procedura udzielenia zamówienia <sup>9</sup>                         | Orientacyjna wartość zamówienia <sup>10</sup> | Przewidywany termin wszczęcia postępowania <sup>11</sup> | Informacje dodatkowe <sup>12</sup> | Informacja na temat aktualizacji <sup>13</sup> |
|------------------------|--|---|---|--|------------------------------------|--|
| 1                      | 2  | 3   | 4   | 5  | 6                                  | 7  |
| <b>3 . U S Ł U G I</b> |  |   |   |  |                                    |  |
| 2.3.1                  | Świadczenie usług w zakresie odbioru, transportu i utylizacji odpadów medycznych | Zamówienie udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie: art. 132 ustawy | 1 492 862,40 PLN                              | IV kwartał   |                                    |  |

<sup>9</sup> Należy wskazać spośród następującej listy tryb albo procedurę udzielania zamówień:

- 1) przetarg nieograniczony;
- 2) przetarg ograniczony;
- 3) negocjacje z ogłoszeniem;
- 4) dialog konkurencyjny;
- 5) partnerstwo innowacyjne;
- 6) negocjacje bez ogłoszenia;
- 7) zamówienie z wolnej ręki;
- 8) konkurs;
- 9) umowa ramowa;
- 10) dynamiczny system zakupów.

<sup>10</sup> Należy podać kwotę bez podatku od towarów i usług.

<sup>11</sup> Należy wskazać w ujęciu miesięcznym lub kwartalnym w danym roku kalendarzowym.

<sup>12</sup> Zamawiający może zamieścić inne dodatkowe informacje dotyczące, np. wstępnych konsultacji rynkowych, innowacyjnych zamówień, zrównoważonych zamówień (uwzględniających aspekty społeczne, aspekty środowiskowe).

<sup>13</sup> Należy wskazać czy aktualizacja polega na: zmianie, dodaniu lub rezygnacji z pozycji planu.